



VERSANT DES ÉPINETTES
REMONTÉE MÉCANIQUE /LIFT
6 TÉLÉSIÈGE QUADRUPLE DÉBRAYABLE
DETACHABLE QUAD CHAIR

- ● 99 ● ◆ BRANTFORD
- ● 150 ● ● CORNWALL
- ● 152 ● ● OTTAWA
- ● 153 ● ● PETAWAWA
- ● 154 ● ● SUDBURY
- ● 155 ● ◆ HAWKESBURY
- ● 157 ● ◆ ▲ KITCHENER
- ● 158 ● ◆ BARRIE
- ● 160 ● ◆ ▲ MARKHAM
- ● 161 ● ◆ TIMMINS
- ● 163 ● ● KINGSTON
- ● 165 ● ◆ ▲ PEMBROKE
- ● 167 ● ◆ ▲ HEARST
- ● 168 ● ● TRENTON
- ● 172 ● ● BELLEVILLE

VERSANT DU LAC
REMONTÉE MÉCANIQUE /LIFT
5 TÉLÉSIÈGE QUADRUPLE DÉBRAYABLE
DETACHABLE QUAD CHAIR

- ● 61 ● ● TORONTO
- ● 62 ● ● CLEVELAND
- ● 63 ● ● DÉTROT
- ● 64 ● ● NEW YORK
- ● 65 ● ● WELLS
- ● 67 ● ◆ BUFFALO
- ● 68 ● ◆ WASHINGTON
- ● 69 ● ◆ ALBANY
- ● 70 ● ◆ PHILADELPHIE
- ● 71 ● ● BURLINGTON
- ● 72 ● ● NIAGARA
- ● 73 ● ● HAMILTON
- ● 75 ● ● ATLANTA
- ● 76 ● ● PORTLAND
- ● 77 ● ◆ ▲ CINCINNATI
- ● 78 ● ● PITTSBURGH
- ● 79 ● ● AUGUSTA
- ● 80 ● ◆ ▲ HALIFAX
- ● 81 ● ◆ ▲ FREDERICTON
- ● 82 ● ● ST-LOUIS
- ● 83 ● ◆ ▲ HARTFORD
- ● 85 ● ● PLATTSBURGH
- ● 86 ● ● SYRACUSE
- ● 87 ● ● CÔTE EST

VERSANT DU VILLAGE
REMONTÉES MÉCANIQUES /LIFTS
3 TÉLÉSIÈGE QUADRUPLE
4 TÉLÉSIÈGE HYBRIDE /HYBRID CHAIRLIFT

- ● 11 ● ● BROME
- ● 12 ● ● MAX PARROT
- ● 13 ● ● P'TIT PRK
- ● 15 ● ● IRON HILL
- ● 17 ● ◆ BROMONT
- ● 20 ● ◆ ▲ ST-LAMBERT
- ● 21 ● ◆ MAX PARROT
- ● 22 ● ◆ KNOWLFORD
- ● 23 ● ● CONNEX PRK
- ● 26 ● ◆ ▲ LAVAL
- ● 27 ● ◆ KNOWLTON
- ● 28 ● ◆ BEDFORD
- ● 30 ● ● BELOEIL
- ● 31 ● ● MAGOG
- ● 32 ● ● EVO PRK
- ● 33 ● ◆ FULFORD
- ● 34 ● ◆ COUPE DU MONDE
- ● 35 ● ◆ MARIEVILLE
- ● 36 ● ◆ ST-PAUL L'ERMITE
- ● 37 ● ● WARDEN
- ● 38 ● ◆ WATERLOO
- ● 39 ● ◆ DRUMMONDVILLE
- ● 40 ● ● ROXTON
- ● 41 ● ◆ SHERBROOKE
- ● 42 ● ◆ MONTRÉAL
- ● 44 ● ◆ ▲ CHAMBLY
- ● 47 ● ● COWANSVILLE
- ● 47 ● ● VALLÉE DES BONBONS

- ● 48 ● ◆ ▲ TROIS-RIVIÈRES
- ● 50 ● ● MYSTIC
- ● 51 ● ● GRAND LOUP
- ● 52 ● ● HERO PRK
- ● 53 ● ◆ ST-TITE

MONT SOLEIL
REMONTÉES MÉCANIQUES /LIFTS

- ● 1 ● ● PENTE-ÉCOLE
- ● 2 ● ● VICTORIAVILLE
- ● 3 ● ◆ ▲ SHEFFORD
- ● 4 ● ●
- ● 5 ● ● DAVELUYVILLE
- ● 7 ● ● ST-HYACINTHE
- ● 8 ● ● INI PRK
- ● 9 ● ● FARNHAM

VERSANT DES CANTONS
REMONTÉE MÉCANIQUE /LIFT
9 TÉLÉSIÈGE QUADRUPLE /QUAD CHAIR

- ● 92 ● ● MEDICINE HAT
- ● 93 ● ◆ ▲ JASPER
- ● 94 ● ● BANFF
- ● 95 ● ● CANMORE
- ● 96 ● ● CALGARY
- ● 96 ● ● SBX PRK
- ● 97 ● ● REGINA
- ● 98 ● ● WINNIPEG
- ● 100 ● ● RED DEER
- ● 101 ● ● EDMONTON
- ● 102 ● ◆ ▲ MOOSE JAW
- ● 103 ● ● SASKATOON
- ● 104 ● ◆ ▲ VERNON
- ● 105 ● ● KAMLOOPS
- ● 106 ● ● VANCOUVER
- ● 107 ● ● KANANASKIS
- ● 110 ● ◆ ▲ KELOWNA
- ● 111 ● ● MISSION
- ● 112 ● ◆ ▲ FORÊT DES CANTONS
- ● 113 ● ● GRIZZLY

- ▲ Rendez-vous École de ski
Ski school meeting point
- ▲ Clinique de premiers soins
First-aid clinic

VERSANT DE LA CÔTE OUEST
REMONTÉE MÉCANIQUE /LIFT
8 TÉLÉSIÈGE DOUBLE /DOUBLE CHAIR

- ● 128 ● ● SEATTLE
- ● 129 ● ● OAKLAND
- ● 130 ● ● SAN FRANCISCO
- ● 131 ● ● SAN DIEGO
- ● 132 ● ◆ ▲ NAPA
- ● 133 ● ● PEBBLE BEACH
- ● 135 ● ◆ ▲ SONOMA
- ● 136 ● ● SAN JOSÉ
- ● 137 ● ◆ LA JOLLA
- ● 138 ● ◆ SANTA BARBARA
- ● 139 ● ◆ PASADENA
- ● 140 ● ◆ LOS ANGELES
- ● 141 ● ◆ CARMEL
- ● 142 ● ◆ ▲ SACRAMENTO
- ● 143 ● ◆ ANAHEIM
- ● 144 ● ◆ MALIBU
- ● 147 ● ● SANTA CRUZ
- ● 148 ● ◆ ▲ SANTA MONICA

VERSANT DU MIDI
REMONTÉE MÉCANIQUE /LIFT
7 TÉLÉSIÈGE QUADRUPLE /QUAD CHAIR

- ● 119 ● ● DELRAY
- ● 120 ● ● MIAMI
- ● 121 ● ● POMPANO
- ● 122 ● ◆ ▲ FORT LAUDERDALE
- ● 123 ● ● ORLANDO
- ● 124 ● ● DAYTONA
- ● 125 ● ● TAMPA
- ● 126 ● ● FORT MYERS
- ● 127 ● ● KEYS

LÉGENDE /LEGEND

- A** Chalet du Village – Boutique & café, Restauration, Bistro-bar La Débarque, Casiers journaliers
Restaurant, Daily lockers
 - B** Service à la clientèle, Abonnements, Billetterie, Distributeurs de billets, École de ski, Location et Atelier
Customer service, Season passes, Ticket booth, Pick-up Box, Ski school, Rental and repair shop
 - C** La Découverte – Forfaits d'initiation ski/planche à neige
Ski/snowboard initiation packages
 - D** Chalet Soleil – Restaurant, Casiers journaliers
Restaurant, Daily lockers
 - E** Altitude – Casiers saisonniers
Seasonal lockers
 - F** Club de ski
Ski club
 - G** Fabrique de neige
Snowmaking facility
 - H** Le Grand Loup
 - I** Chalet du Lac – Abonnements, Billetterie, Distributeurs de billets, Restaurant
Season passes, Ticket Booth, Pick-up Box, Restaurant
 - J** Chalet du Sommet – Restaurant
Restaurant
- Parcs à neige (PRK)
Snow Parks
 - ▲ Sous-bois
Glades
 - Facile
Easy
 - Difficile
Difficult
 - ◆ Très difficile
Very Difficult
 - ◆ Extrêmement difficile
Extremely difficult
 - ☀️ Ski de soirée
Night skiing
 - ☀️ Neige fabriquée
Snowmaking
 - P Stationnement
Parking
 - D Débarcadère
Drop-off
 - ♿️ Toilettes
Restrooms
 - 🎭 La Scène